

報名表 Entry Form

姓名 Name	出生日期 Date of Birth	(請 <input checked="" type="checkbox"/> 格內 Please tick in box)		參加者簽名* Signature*	家長/監護人簽名* Parents/Guardians' Signature* (未滿18歲 Age under 18)
		性別 Sex	參加組別 Category		
		女 F <input type="checkbox"/> 男 M <input type="checkbox"/>	A <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D <input type="checkbox"/> E <input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> G <input type="checkbox"/>		
		女 F <input type="checkbox"/> 男 M <input type="checkbox"/>	A <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D <input type="checkbox"/> E <input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> G <input type="checkbox"/>		
		女 F <input type="checkbox"/> 男 M <input type="checkbox"/>	A <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D <input type="checkbox"/> E <input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> G <input type="checkbox"/>		

*聲明：茲證明本人/本人子女並無任何疾病足以令其不適宜參加這項比賽。同時本人明白並願意遵守此項比賽賽會所有的規則。本人/本人子女一旦因比賽過程中或往返比賽地點有任何財物損失、受傷或引致死亡時，主辦賽會、贊助商及其他有關合辦機構均無須負上任何責任。

*Declaration: I declare that I am/my children are not suffered from any illness which are unfit for the event and I understand the conditions of the event I/my children have entered and will abide by all rules and regulations of the organizer. I/I on behalf of my children hereby waive and release all right or claim for damages I/I on behalf of my children may have against the organizers of the event, their agents, sponsors and contributors for any illness, injury, death, damages or loss I/my children may sustain during or as a consequence of, or while traveling to and from the event. I accept that I/my children enter at my/their own risk.

聯絡人姓名 Name of contact person: _____ 電話號碼 Phone No. _____

電郵 E-mail _____ @ _____

緊急事固聯絡人姓名/電話 Emergency contact person/phone: _____



2009 南區沙灘競跑 Southern District Beach Run

響應香港2009東亞運動會



日期 : 二零零九年十二月二十日(星期日)

Date : 20 December, 2009(Sunday)

比賽時間 : 上午九時正

Time : 0900

比賽地點 : 淺水灣沙灘

Venue : Repulse Bay Beach

登記時間 : 上午七時三十分至八時三十分

Registration : 0730 - 0830

費程 :

由淺水灣出發，經海邊路至深水灣沙灘折返。全程五公里。青少年各組運動員，A組一千公尺；B/C組三千公尺。

Course :

Start from Repulse Bay Beach, to Deep Water Bay via Seaview Promenade and return. Total distance 5 km. For Cat. A - 1 km; Cat. B/C - 3 km.

截止日期 : 二零零九年十二月五日(星期六)

Deadline : 5 December, 2009(Saturday)

主辦: 南區康樂體育促進會 暨

南區長跑會

贊助: 南區區議會

查詢 For enquiries:

電話 Tel: 2555 1014 傳真 Fax: 2555 0626

電郵 E-mail: enquiry@sdhkh.org

網頁 Website: www.sdhkh.org

組別 [年齡計算以二零零九年十二月一日為準] Categories [Age as at 1 December, 2009]

組別 (男女子)
Cat. (Men & Women)

年齡 Age

獎項 Prize

報名費 Entry Fee

A

7 - 9 歲

首10名

港幣四拾元 HK\$40

B

10 - 13 歲

First 10

C

14 - 17 歲

D

18 - 29 歲

首5名

港幣陸拾元 HK\$60

E

30 - 39 歲

First 5

(60歲以上半費 Half Fee

F

40 - 49 歲

G

50 and above 歲以上

for 60 & above)

報名程序 Entry Procedure:

紀念品/Souvenir

完成比賽參賽者均可獲贈紀念T-恤。All finishers will receive a souvenir T-shirt.

報名費 Entry Fee

報名一經接納，報名費恕不退回。如因天氣取消，參賽者可獲發回紀念T-恤一件。詳情在本會網址宣布。No refund will be made once entry is accepted. If the event is cancelled due to inclement weather, participant will be issued a souvenir T-shirt. Details will be announced in website.

比賽名單 Runner list

比賽名單於在本會網址登出。Runner list will be published on website.

參賽辦法 Entry

填妥報名表連同劃線支票或存款/櫃員機轉賬收條(本會匯豐銀行戶口 599-139-805001) 傳真 2555 0626 或寄回:「香港仔鴨洲邨鴨洲社區會堂南區康樂體育促進會收」。支票抬頭請書「南區康樂體育促進會有限公司」。
Completed entry form with crossed cheque or deposit / ATM transfer slip (HSBC 599-139-805001) can be fax 2555 0626 or sent to: 「Southern District Recreation & Sports Association, Apleichau Community Hall, Apleichau Estate Aberdeen, HK」。Cheque should be made payable to: 「Southern District Recreation & Sports Association Limited」

天氣 Weather

賽會有可能因應天氣的變化(如:浩熱天氣/颱風/雷暴或紅色暴雨警告信號)而決定取消有關賽事，以策安全。如在場地許可的情況下賽事如常舉行，惟參賽者須考慮實際天氣及交通情況來判斷是否參加。If unexpected weather (hot weather/typhoon/thunderstorm/red rainstorm warning) is happened on race day, the organiser may cancel the event on safety concern. Should the event continue, athletes should exercise their own discretion whether to run or to quit."

上訴 Disputes

如有任何上訴，將以賽會最終議決為準。All disputes will be arbitrated by the organizer.

